













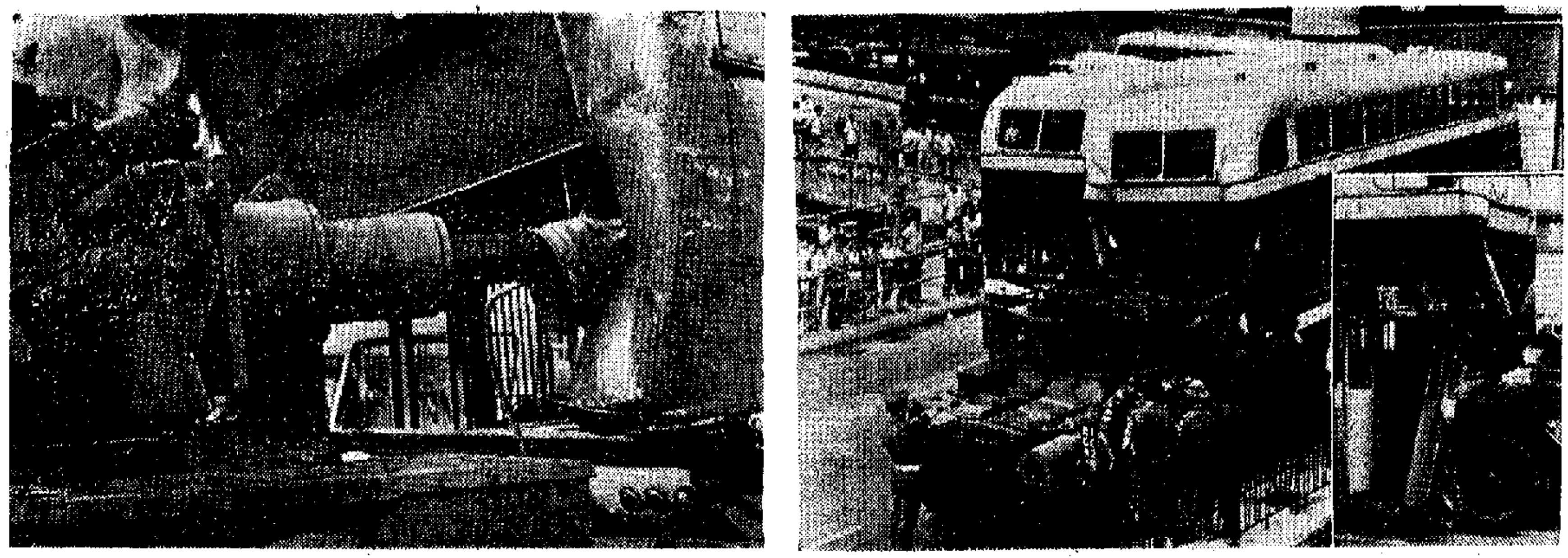
# 社會主義中國在「祖國風光」及「祖國圖展」

## 國慶圖展明起在陳列館舉行

### 「祖國風光」圖片由香港攝影家拍攝六成為彩色

#### 中航周一起亦展出「社會主義中國在祖國風光」圖片

【本報訊】由香港攝影家拍攝之「祖國風光」圖片，定於九月十五日（星期日）起，在陳列館舉行國慶圖展。此項圖片，係由香港攝影家拍攝，共計六幅，其中四幅為彩色，二幅為黑白。此項圖片，係由香港攝影家拍攝，共計六幅，其中四幅為彩色，二幅為黑白。此項圖片，係由香港攝影家拍攝，共計六幅，其中四幅為彩色，二幅為黑白。



形勢的內車士巴入插的大局圖左。門車士巴的撞撞被為角下圖右

# 英軍裝甲車撞雙層巴士

## 大砲入插車廂樓梯折斷三名乘客受傷

### 幸非放工時間乘客較少否則不堪設想

【本報訊】昨日下午四時，九龍大馬路發生一宗嚴重的交通意外。一輛英軍裝甲車，在行駛中，突然轉向，撞入一輛雙層巴士。由於裝甲車的大砲入插車廂，導致車廂樓梯折斷，三名乘客受傷。幸非放工時間乘客較少，否則不堪設想。

# 銀行界外籍人士訪華團

## 離開北京南下繼續訪問

### 中國銀行總經理潘公展接見及宴請

【本報訊】由美國、英國、法國、日本、加拿大、菲律賓、泰國、印度、暹羅、馬來、荷屬東印度、及中華民國等國銀行界外籍人士組成的訪華團，已於昨日離開北京，南下繼續訪問。中國銀行總經理潘公展曾接見該團，並宴請該團成員。

# 羽毛球男女單打今晚決賽

## 侯加昌勝林水鏡、方凱祥勝陳

【本報訊】昨晚在體育館舉行的羽毛球男女單打決賽，侯加昌以二比零擊敗林水鏡，方凱祥以二比零擊敗陳。侯加昌在比賽中表現出色，方凱祥亦發揮穩定。

【本報訊】日本再宣稱要報復，可能限制國泰公司經日本飛往台北漢城班機。日本政府表示，由於國泰公司之飛機，曾多次在飛往台北途中，延誤或取消，故決定採取此項措施。

【本報訊】日本再宣稱要報復，可能限制國泰公司經日本飛往台北漢城班機。日本政府表示，由於國泰公司之飛機，曾多次在飛往台北途中，延誤或取消，故決定採取此項措施。

【本報訊】日本再宣稱要報復，可能限制國泰公司經日本飛往台北漢城班機。日本政府表示，由於國泰公司之飛機，曾多次在飛往台北途中，延誤或取消，故決定採取此項措施。

# 紅A牌塑膠水桶水罐

## 大量供應決不漲價

敬告各客戶

本港存水量下降，水務局已公佈分期實施制水辦法，敝公司為本港居民貯水便利起見，大量增產，根據過去銷貨額，配給基本客戶，目下本港經濟環境困難，市民消費力薄弱，敬希貴客戶合作，切勿抬高零售價格，以符合大眾利益及本港消費委員會之宗旨。

### 星光實業有限公司

# 國豐

國產傢俱器具有限公司

## 酬賓大減價

### 89折

平過 89折

地址：香港軒尼詩道213-219地下及二樓

電話：5-739251 5-739252

# 7up

七喜







# 辦主會學醫大港 行舉起今展識常學醫

## 分部六等識知物藥及理護兒小括包容內

【本報訊】由香港大學醫學會主辦的「醫學會常識展覽」，今日（星期六）起，在九龍彌敦道九號香港大學醫學會大樓舉行。展覽內容豐富，包括：（一）小兒科常識，（二）婦產科常識，（三）內科常識，（四）外科常識，（五）藥理常識，（六）藥物常識。展覽時間為上午九時至下午六時，免費入場。歡迎各界人士踴躍參觀。

# 港大開迎新晚會 逾五百新學生昨歡聚

## 金新學聯學生有進步

【本報訊】香港大學迎新晚會，昨日（星期五）晚在維多利亞港畔的香港大學禮堂舉行。晚會由金新學聯學生會主辦，吸引了逾五百名新學生參加。晚會節目豐富多彩，包括歌舞、雜技、魔術等。金新學聯學生會主席在致辭時表示，新學生加入學聯大家庭，學聯將致力於為學生提供優質的課外活動，促進同學間的交流與友誼。

# 中環至荃灣小輪 後日起加密班次

## 每日增加班次

【本報訊】中環至荃灣小輪公司，自後日起（星期六）起，將加密班次。該公司表示，為了方便乘客，將增加每日的班次，特別是繁忙時段。加密後的班次如下：由中環開往荃灣，每日增加一班，由上午九時正開往荃灣，下午四時正開往中環。由荃灣開往中環，每日增加一班，由上午九時正開往中環，下午四時正開往荃灣。

# 華歌歌舞劇藝匯演 廿四日在新光舉行

## 業餘釣魚會下月舉辦釣魚比賽

【本報訊】華歌歌舞劇藝匯演，將於本月廿四日（星期六）晚，在新光戲院舉行。匯演節目豐富，包括歌舞、劇藝等。此外，業餘釣魚會亦將於下月舉辦釣魚比賽，歡迎會員踴躍參加。

### 廠商表示保證滿足居民需要 膠水桶劃一零售價

並函索售商列明最高零售價

【本報訊】香港塑膠工業協會，昨日（星期五）向各廠商發出公函，要求廠商保證滿足居民需要，並劃一膠水桶的零售價。協會表示，由於膠水桶價格波動較大，為了保障居民的利益，特要求廠商劃一零售價。廠商在回應時，應列明最高零售價，以便消費者參考。

### 生活費用日益增加 受薪者更需包伙食

福會主席昨就職時促同業注重衛生

【本報訊】香港福會主席，昨日（星期五）在就職典禮上表示，由於生活費用日益增加，受薪者更需包伙食，以減輕生活負擔。主席並促同業注重衛生，保障員工的健康。

### 利得稅收入減少 世界經濟衰退影響

港府稅務局昨公佈

【本報訊】香港稅務局昨日（星期五）公佈，由於世界經濟衰退的影響，利得稅收入有所減少。稅務局表示，將密切關注經濟形勢，並採取相應措施，以確保稅收穩定。

### 案劫巨元萬百 人兩緝通方警

【本報訊】警方昨日（星期五）緝獲兩名通緝犯，涉及一宗價值一百萬元的巨額搶劫案。警方表示，兩名嫌犯已被成功緝拿歸案，案件正在進一步調查中。

### 武林三寶 李洪福主理

【本報訊】武林三寶，由李洪福主理，內容精彩，不容錯過。歡迎各界人士踴躍參加。

### 吐飯 小說

【本報訊】吐飯，小說是本報推出的一項新活動，旨在提高讀者的閱讀興趣。歡迎讀者踴躍投稿。

### 交通港分行開幕 九龍區分行

【本報訊】交通港分行，昨日（星期五）在九龍區舉行開幕典禮。分行負責人表示，新分行的成立，將為九龍區居民提供更便捷的交通服務。

### 兩椿遇劫求援的故事 廣東先生

【本報訊】兩椿遇劫求援的故事，由廣東先生主筆，內容感人至深。歡迎讀者踴躍閱讀。

### 大橋 小說

【本報訊】大橋，小說是本報推出的一項新活動，旨在提高讀者的閱讀興趣。歡迎讀者踴躍投稿。

### 十個 小說

【本報訊】十個，小說是本報推出的一項新活動，旨在提高讀者的閱讀興趣。歡迎讀者踴躍投稿。

### 毛氏 小說

【本報訊】毛氏，小說是本報推出的一項新活動，旨在提高讀者的閱讀興趣。歡迎讀者踴躍投稿。

### 兩椿遇劫求援的故事 廣東先生

【本報訊】兩椿遇劫求援的故事，由廣東先生主筆，內容感人至深。歡迎讀者踴躍閱讀。

### 長征險地煥發新姿

【本報訊】長征險地，煥發新姿，內容精彩，不容錯過。歡迎各界人士踴躍參加。







南華上週憑罰球勝電話此戰難樂觀  
精工兩名巴西腳上陣決定全力以赴

[illegible]

電話小將落力上半場互有攻勢  
下半場東昇變陣戰局才告改觀

[illegible]

# 今天準備先試一人

**今天準備先試一人**

南華擬調葉尚華接替偉仔位置

昨日日本對精工的一大場常規重。一戰晚，昨晚洪表示：「受傷後即而輕一仔」受傷後即而輕一仔。

在花城波，極個球員皆指，三、四個班人重得多，兩、三個班人重得多，兩、三個班人重得多。

球場多，兩、三個班人重得多，兩、三個班人重得多。

今日士蘭國工劉進城也非的。

誠論今

話門言三

東昇變陣得宜贏了電話

[illegible]

「本報訊」：商界團體慶祝國慶乒乓球友賽，昨晚有五場在中總會所舉行。結果：

A五比三；女子組銀保勝航運三比〇；男子組銀保中逸五比三；銀保勝貿易五比四。

昨晚的女子組賽，銀保派出鄧淑華、香金陳蓮音、余志勤上陣，航運由何玉蘭、陳妙

# 援兵

該夜槍十數陣時，陳輝洪發槍，兩名巴西「援兵」跟槍及隨放，國已出動了。不過今日宵夜出動了，似飯與陳鴻平搭橋的國，張子綬才下馬，也立即發。

復談，臉色青黃，神態支持，尚有疑難，「快與」嚴肅出談，「時未符理部」，「陳輝洪也承陳鴻平前鋒主將的情況」，「在

看到好的一面

昨天「學初的現象」一文，舊軍談到「茅漢」這類的「匪」。

沒有好不好的有線，好與壞是相對而存在的。看到壞的，替不到好的，不夠全面；只談壞的，不談好的，有欠公允。今天是談舊軍的一面。

這就要說到前天盤圓對鐵行的一場比賽了。這一役，雙方打得斯文，是有目共睹的。

# 國產 燈 鎢 碘

(小太陽燈)



光度特強  
美觀輕巧  
安全耐用

適合商店門面、櫥窗、建築工地、演藝等照明

總經理：中孚行

經銷：益民國產電器有限公司  
香港九龍美沙灣道34號  
電話：3-805522、3-805588

國貨公司及電器行均售

| 甲組足球聯賽積分表 |    |    |    |    |    |          |   |   |   |
|-----------|----|----|----|----|----|----------|---|---|---|
| 隊名        | 勝利 | 和局 | 得數 | 失球 | 積分 | 截至九月十三日止 |   |   |   |
| 隆福        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 怡和        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 聯山        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 嘉東        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 南華        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 光華        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 市政        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 東方        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 元朗        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 鐵行        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |
| 電話        | ○  | ○  | 二  | 一  | 四  | ○        | ○ | ○ | ○ |

全部十四個項目下午六時開  
雙方派員在該處中將有

《本報訊》香港中華業餘泳聯主辦的第十二屆港澳埠際華人游泳賽，今天下午六時在維多利亞泳池舉行。澳門女一百公尺蝶式，(男)四百公尺四人四式接力，(女)二百公尺四人四蛙式，(男)一百公尺蝶式，(女)自由式，(男)背泳，(男)蛙式，(男)式接力，(女)四百公尺

上午七時二十分壽終。養和醫院。發生於  
享壽八十有餘歲。遺體奉移香港殯儀館。

期六)下午二時大殮二時半在該館大  
華人永遠墳場哀此訃

未亡人 洪施清 裁

源博

源財  
源聖

聞

香港 廣 備 館  
 長安 參 背 行  
 電話：六二五二、六二八二  
 電話：四四八八  
 地址：四四八八

廣告

江山如此多嬌

**湖北三國醫學院**

湖北三國醫學院，湖北中醫學院和武漢醫學院有頗具經驗的工廠中間選拔的第三批一千五百多名學生，經過三年的培養，最近已經畢業。





德黑蘭街頭剪影

往攘來熙輛車，街大的鬧熱華繁：上  
客頗多許引吸，場市利巴天靈：下

❁ ❁



(欄跨)華梅張(左)雲秀巴



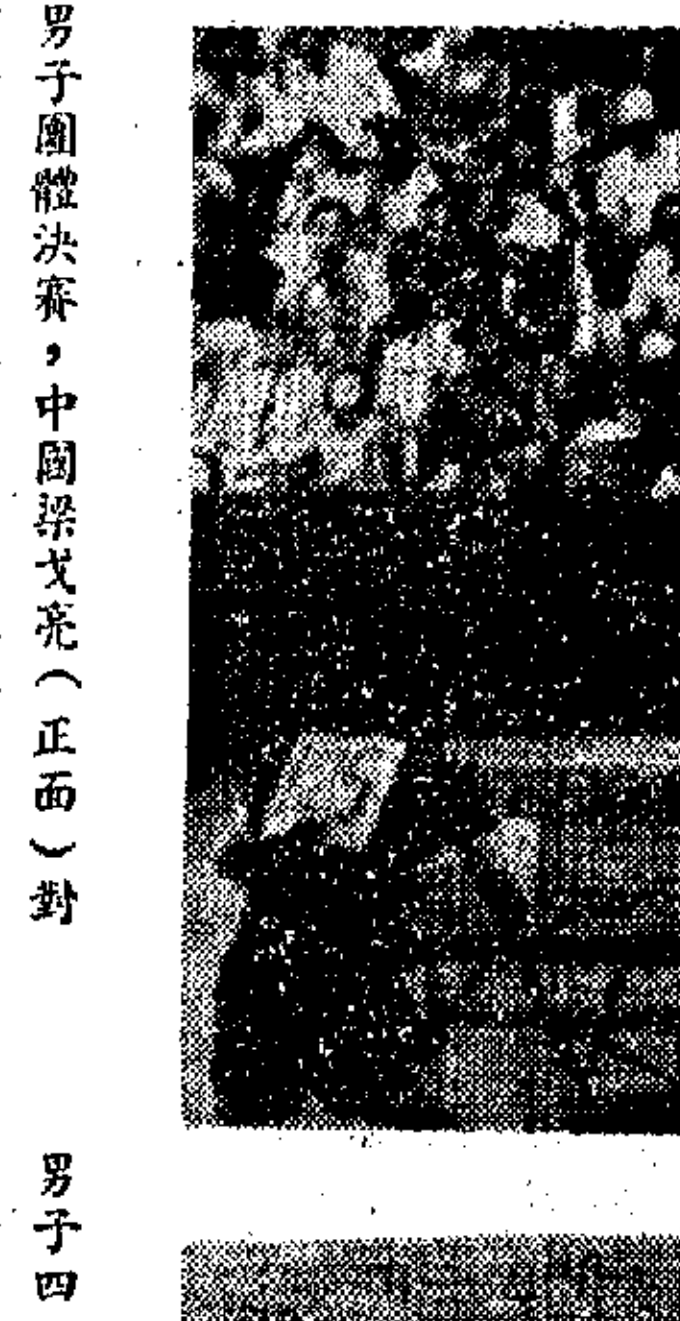
(欄跨) 麟雀



(跑短)芬祖賀



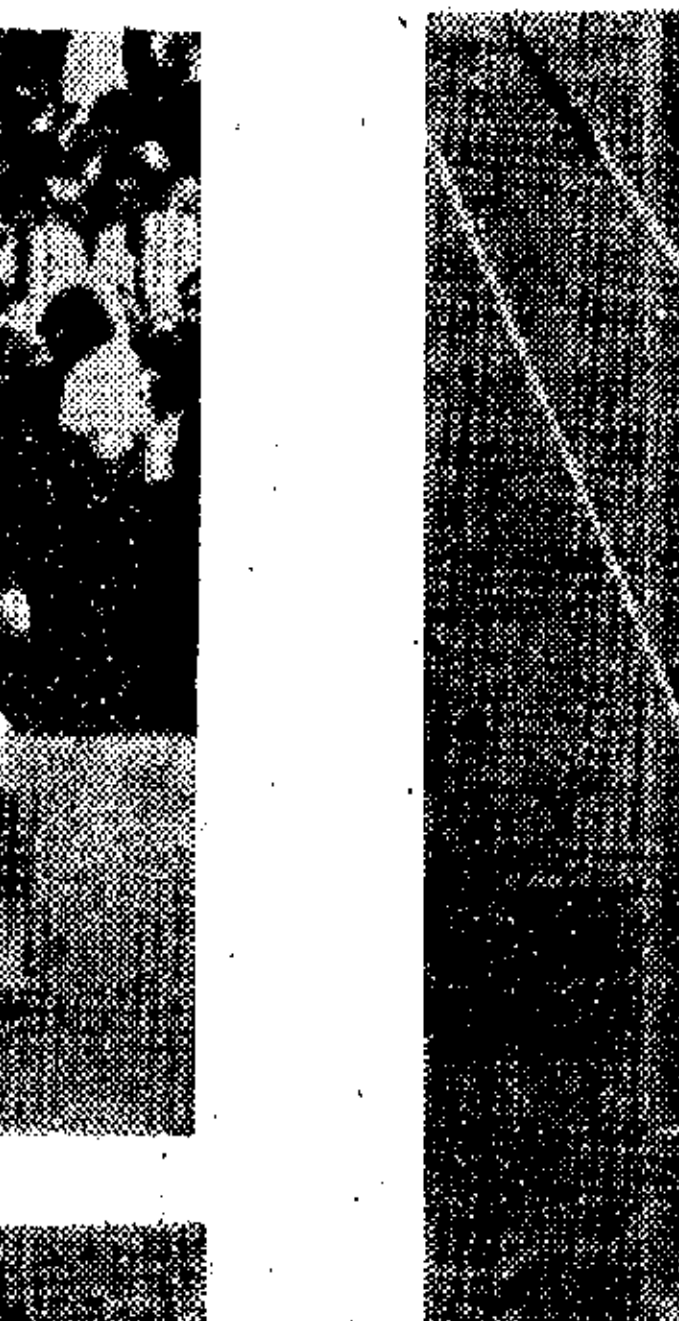
(長團副)全家陳：手好徑田。



男子四百接。力中圖四虎將。右起。  
熊扣祖。馮振仁。駱圖明。余維立。



\_\_\_\_\_



五是績成，牌金獲加毛周手運女糖標族藏。  
。錄記運亞的四八米九十四破打，六〇米三



。錄配譯亞的四八米九十四破打，六〇米三

[illegible][illegible][illegible][illegible]

山，谷，不  
里出結


至區林  
聚抱，  
出水湖  
出平湖  
跳望，  
王碑，  
雲波千  
百名青  
推波，  
一九五  
府授資  
成不得  
而且山。

巨眼，  
碧潭，  
萬壑，  
翠巖，  
人擎  
處人攀  
入喜受  
楓林潮

彩霞映天池

四圍。經樹成片，列綠  
幽。穿過花徑，沿溪線  
不絕。

細泉淅淅列於旁，遊玩  
的人舉目隨攬，絡繹



然

[illegible][illegible][illegible][illegible]

下各  
一點  
座陽  
更一  
斯碼  
地打

國產

國貨公司

香港廣儀館

恆曾揚男文輝 怡曾孫女東蓮  
東鏡

恆外曾孫男 甄文輝 恆外曾孫女 馮麗珊  
油麻地

陳子洪 鍾顯  
英歷歲六十九  
電話：六一五二八  
香港文咸西街十八號







### 今日明日出口船隻

| 船名                  | 往  | 開    | 代理 |
|---------------------|----|------|----|
| MINO CHIH           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TAIPOOSHAN          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SANYU MARU          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SIMANIC             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| BULSOOR             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NICARAGUA           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HULDA MAERSK        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KERGUELEN           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PRES. PIERCE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HAI LONG            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CHUNG LIEN No. 2    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KOTA PANJANG        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PRATRAAT VAN DIEMEN | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MINI LUNAR          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HERO                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日出口船隻

| 船名               | 往  | 開    | 代理 |
|------------------|----|------|----|
| AWOHAN MARU      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MAERSK           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| DAHOOT           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NAGOYA MARU      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MANOLOVERRETT    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| GREEN ISLAND     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KING HWA         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| RAVI             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MINI LUNAR       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ORIENT MARINER   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT FRISCO    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HISING HWA       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MALAYSIA SUCCESS | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 明日出口船隻

| 船名               | 往  | 開    | 代理 |
|------------------|----|------|----|
| SEA BRAVE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AKASHISAN MARU   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KERGUELEN        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AWAHISAN MARU    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SAITAMA MARU     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT ROBE      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PHILIPPINE MARU  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| IWAKI MARU       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARIA            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT HONGKONG  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOLMIDIS         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMYGDALIA        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LAMMA ISLAND     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LADELAIDE MARU   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT FORCADO   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ARISTOPILOS      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT LOMBOK    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOURVILLE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT KOREA     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT HOLLAND   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SEA CROWN        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MISSISSIPPI MARU | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SEA DISCOVERER   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MEIJUSAN MARU    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日入口船隻

| 船名                  | 由  | 到    | 代理 |
|---------------------|----|------|----|
| MINO CHIH           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TAIPOOSHAN          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SANYU MARU          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SIMANIC             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| BULSOOR             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NICARAGUA           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HULDA MAERSK        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KERGUELEN           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PRES. PIERCE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HAI LONG            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CHUNG LIEN No. 2    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KOTA PANJANG        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PRATRAAT VAN DIEMEN | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MINI LUNAR          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HERO                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日入口船隻

| 船名                        | 由  | 到    | 代理 |
|---------------------------|----|------|----|
| TSING CHAU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SEA BRAVE                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| QUEEN STAR                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ASIAN ENTERPRISE          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARDECO                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HALLBORG                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| JUNYO MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| WA HING                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| GESELLSCHAFT              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AKASHISAN MARU            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AWAHISAN MARU             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ALCON DALIO               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MANJUSAN MARU             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MEDORFEA                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOYAMA                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| EASTERN MINICON           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MIN SING                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HAI MING                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CLARA MAERSK              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LOYALTY                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HAI KWANG                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARITSA                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SATAMA MARU               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT ROBE               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HOZUI MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| GOLDEN TOWER              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT LOMBOK             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ORIENTAL CHARGER          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOAN MARU                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STAR ANTARES              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| RUBTSOVSK                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NITTO MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LADELAIDE MARU            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NICOLINE                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PHILIPPINE MARU           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MOBIL COSMOS              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TUNG FAU                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| YUEN CHAU                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CERVIO                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| THOMAS JEFFERSON          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CORAL PRINCESS            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LIVERPOOL BAY             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| JUNIOR LILLO              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| FORTUNE RUNNER            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| UNPACIFIC                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TA TONG                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TEVERYA                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KIO YAKU                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARIA                     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRATHARDLE               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TAEHO                     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| EXPORT COURIER            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SAN JOSE                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MASSISSIPPI LLOYD         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KOWLOON BAY               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KITANO MARU               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SUNRISE                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| IWAKI MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HONGKONG SURETY           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KOTA PANJANG              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMERICAN LARK             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CHENG CHAU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PACIFIC WEALTH            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HANGANG GLORY             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT AGULHAS            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| BRITIS                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NAGANO MARU               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| RAMONNEVERETT             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ANETTE MAERSK             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CAPRAIA                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PHIMUS                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HARBOR BRIDGE             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT MOZAMBIQUE         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KAMAKURA MARU             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SL. GALLWAY               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| M.M. DANT                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SHIMO MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STATE OF HIMACHAL PRADESH | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日入口船隻

| 船名                | 由  | 到    | 代理 |
|-------------------|----|------|----|
| ZIM GENOVA        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ORIENTAL ESERALDA | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| BUNGA TANJONG     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| EURYMACHUS        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| C. RANEE          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| FORTUNE TRADER    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SINGAPORE TRIUMPH | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT BALI       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MOON STAR         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PRES. MAGSAYSAY   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TAILOUNGSHAN      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TALONGA           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOLMIDIS          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CHUNGKING VICTORY | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| DON REINE         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| JOHN TYLER        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KINGSVILLE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| THIMIS            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CORNELIA MAERSK   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ASIAN ENDEAVOUR   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ASIA RAN          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AL GUARINIAH      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AKUMA             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| BUNGA TANJONG     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LUNA MAERSK       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TSURUMI MARU      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ST. PRINCE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HALLBORG          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KORRIGAN          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| THOMAS JEFFERSON  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMERICAN LIBERTY  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOHIO EXPRESS     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KOWLOON BAY       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ATLANTA           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| YAKO MARU         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PACIFIC BEAR      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| QUICKEN           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMYGDALIA         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| EVER WELFARE      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STA. MARIA        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LONGVIEW          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日入口船隻

| 船名               | 由  | 到    | 代理 |
|------------------|----|------|----|
| SEA BRAVE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AKASHISAN MARU   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KERGUELEN        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AWAHISAN MARU    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SAITAMA MARU     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT ROBE      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PHILIPPINE MARU  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| IWAKI MARU       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARIA            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT HONGKONG  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOLMIDIS         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMYGDALIA        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LAMMA ISLAND     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LADELAIDE MARU   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT FORCADO   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ARISTOPILOS      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT LOMBOK    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOURVILLE        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT KOREA     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT HOLLAND   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SEA CROWN        | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MISSISSIPPI MARU | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SEA DISCOVERER   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MEIJUSAN MARU    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日入口船隻

| 船名            | 由  | 到    | 代理 |
|---------------|----|------|----|
| MING LI       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SAN JOSE      | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| RAMONNEVERETT | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMERICAN MING | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMERICAN MAIN | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HAI KUO       | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日入口船隻

| 船名                        | 由  | 到    | 代理 |
|---------------------------|----|------|----|
| TSING CHAU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SEA BRAVE                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| QUEEN STAR                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ASIAN ENTERPRISE          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARDECO                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HALLBORG                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| JUNYO MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| WA HING                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| GESELLSCHAFT              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AKASHISAN MARU            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AWAHISAN MARU             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ALCON DALIO               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MANJUSAN MARU             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MEDORFEA                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOYAMA                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| EASTERN MINICON           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MIN SING                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HAI MING                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CLARA MAERSK              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LOYALTY                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HAI KWANG                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARITSA                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SATAMA MARU               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT ROBE               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HOZUI MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| GOLDEN TOWER              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT LOMBOK             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ORIENTAL CHARGER          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TOAN MARU                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STAR ANTARES              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| RUBTSOVSK                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NITTO MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LADELAIDE MARU            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NICOLINE                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PHILIPPINE MARU           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MOBIL COSMOS              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TUNG FAU                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| YUEN CHAU                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CERVIO                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| THOMAS JEFFERSON          | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CORAL PRINCESS            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| LIVERPOOL BAY             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| JUNIOR LILLO              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| FORTUNE RUNNER            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| UNPACIFIC                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TA TONG                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TEVERYA                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KIO YAKU                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MARIA                     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRATHARDLE               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| TAEHO                     | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| EXPORT COURIER            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SAN JOSE                  | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| MASSISSIPPI LLOYD         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KOWLOON BAY               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KITANO MARU               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SUNRISE                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| IWAKI MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HONGKONG SURETY           | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KOTA PANJANG              | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| AMERICAN LARK             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CHENG CHAU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PACIFIC WEALTH            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HANGANG GLORY             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT AGULHAS            | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| BRITIS                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| NAGANO MARU               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| RAMONNEVERETT             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| ANETTE MAERSK             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| CAPRAIA                   | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| PHIMUS                    | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| HARBOR BRIDGE             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STRAAT MOZAMBIQUE         | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| KAMAKURA MARU             | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SL. GALLWAY               | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| M.M. DANT                 | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| SHIMO MARU                | 香港 | 上午十時 | 怡和 |
| STATE OF HIMACHAL PRADESH | 香港 | 上午十時 | 怡和 |

### 今日入口船隻

|    |                     |         |      |    |
|----|---------------------|---------|------|----|
| 香港 | LOUIS TONG          | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | VOSKOP              | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | TOYAMA              | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | BELEZHOPOBN         | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | MEMO MARU           | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | MARITSA             | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | RUBTSOVSK           | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | CELYOVA             | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | LIVERPOOL BAY       | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | KITANO MARU         | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | KHO YAKU            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | FRANCE MARU         | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | BUNGA TANJONG       | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | SEA ADVENTURE       | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | SINGAPORE TRIUMPH   | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | KORRIGAN            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | AZUMA               | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | KOWLOON BAY         | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | FREYBURG            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | GRÖDEKOVO           | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | MEDAKIANA           | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | TOKIO EXPRESS       | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | ORIENTAL EXPEDITION | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | JUTLANDIA           | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | ENGLAND MARU        | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | PRIMORYE            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | WISSERIK            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | HATAKA MARU         | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | IDOMENUS            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | CHOWA MARU          | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | HIGAKI MARU         | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | CITY OF EDINBURGH   | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | NEPTUNE EMBELDORF   | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | HENATTOW            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | CHEYLON             | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | RUBTSOVSK           | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | SINGAPORE PRIDE     | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | MODELINA            | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |
| 香港 | WILLOW DELFT        | 新嘉坡直達特丹 | 8月30 | 德寶 |



